
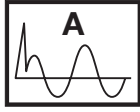
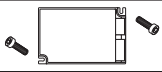
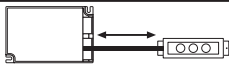


ICUTRONIC® LED Power Supply

IT DALI E	IT DALI 20/1A0 E	IT DALI 40/1A0 E	IT DALI 75/1A0 E	IT DALI 110/1A0 E	IT DALI 150/1A0 E	IT DALI 200/1A0 E
16A (B) 	18x	19x	13x	13x	10x	5x
	$\leq 27 A$	$\leq 28 A$	$\leq 47 A$	$\leq 76 A$	$\leq 69 A$	$\leq 82 A$
T_H	260 μs	240 μs	210 μs	135 μs	200 μs	298 μs
	$M4 \leq 1.5 Nm$					
	$\leq 2 m$					

70 - 1050 mA = $U_{OUT(max)} = 60 V$

LED + SEC
LED - SEC

ICUTRONIC®
IT DALI 20/220-240/1A0 E
Programmable Constant Current LED Power Supply

I_{rated} / U_{rated}	P_{rated} / t_a	U_N / f_N	λ
350 - 1050 mA 15 - 29 V	20 W -40 - 60 °C	220 - 240 V 50/60 Hz	0.86C- 0.99

SELV

EQUI

write preparation push in s: 0,5 - 1,5

8,5 - 9,5 mm
Max 28 V

DA

DA


220V...240V


N


L


PR1


Suitable for class I/II luminaires $t_c = 75^\circ C$
























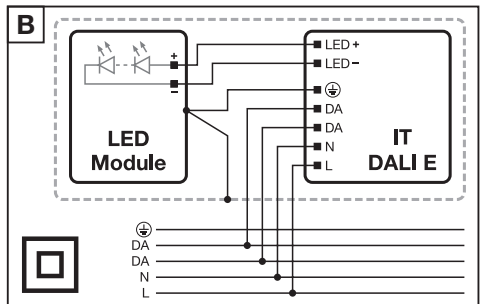
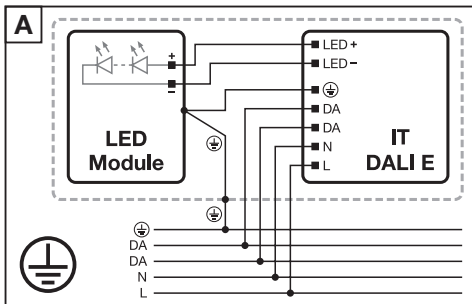
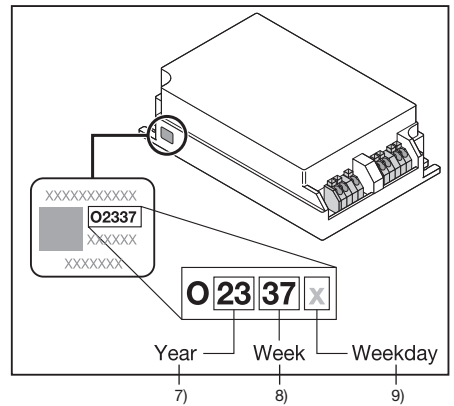


AstroDIM

OSRAM

Made in China

Inventronics GmbH
Ballinger Allee 63
86153 Augsburg
Germany
www.inventronicsglobal.com



ICUTRONIC® LED Power Supply

Ⓔ Installing and operating information: Connect only LED load type. Wiring information (see fig. A, B): The light fixture maker is the final responsible for the proper PE connection. Do not connect the outputs of two or more units. The DALI interface provides basic insulation against mains. Output current adjustment = via programming software using the DALI interface. Run the software Tuner4TRONIC at a PC - then follow the instructions. www.inventronics-light.com/t4t. Unit is permanently damaged if mains is applied to the LED output or DALI interface. Technical support: www.inventronicsglobal.com

1) Suitable for class I/II luminaires. 2) Programmable Constant Current LED Power Supply. 3) t_c point. 4) Company contact address. 5) Made in China. 6) picture only for reference, valid print on product. 7) Year. 8) Week. 9) Weekday

Ⓓ Installations- und Betriebshinweise: Schließen Sie nur LED-Lasttypen an. Verdrahtungshinweise (siehe Abb. A, B): Der Leuchtenhersteller ist letztlich für den ordnungsgemäßen PE-Anschluss verantwortlich. Die Ausgänge von zwei oder mehreren Geräten dürfen nicht verbunden werden. Die DALI Schnittstelle bietet eine Basisisolierung gegenüber der Netzversorgung. Einstellung Ausgangsstrom = über Programmier-Software mithilfe der DALI-Schnittstelle. Starten Sie die Software Tuner4TRONIC auf einem PC - dann folgen Sie den Anweisungen. www.inventronics-light.com/t4t. Das Gerät wird dauerhaft beschädigt, wenn an den LED-Ausgang oder an die DALI-Schnittstelle Netzversorgung angelegt wird. Technische Unterstützung: www.inventronicsglobal.com

1) Geeignet für Leuchten der Schutzklasse I/II. 2) Programmierbares Konstantstrom-LED-Betriebsgerät. 3) t_c-Punkt. 4) Anschrift des Unternehmens. 5) Hergestellt in China. 6) Foto dient nur als Referenz, gültiger Aufdruck auf dem Produkt. 7) Jahr. 8) Woche. 9) Wochentag

Ⓔ Informations pour l'installation et le fonctionnement : Branchement avec type de charge LED uniquement. Informations de câblage (voir fig. A, B) : Le fabricant du luminaire est le responsable final de la connexion PE appropriée. Ne pas brancher les sorties de deux unités ou plus. L'interface DALI fournit une isolation de base du raccordement secteur. Configuration du courant de sortie = via logiciel de programmation avec l'interface DALI. Exécutez le programme Tuner4TRONIC sur un PC, puis suivez les instructions. www.inventronics-light.com/t4t. Le raccordement secteur à la sortie LED ou l'interface DIM causera des dommages irréversibles à l'unité. Support technique : www.inventronicsglobal.com

1) Convient pour luminaires classe I/II. 2) Alimentation à courant constant programmable pour LED. 3) Point t_c. 4) Adresse de contact de l'entreprise. 5) Fabrique en Chine. 6) image non contractuelle, se référer aux inscriptions sur le produit. 7) Année. 8) Semaine. 9) Jour ouvrable

Ⓓ Informazioni su installazione e funzionamento: Collegare soltanto tipo di carico LED. Informazioni sul cablaggio (vedi fig. A, B): Il produttore dell'apparecchio per illuminazione è il responsabile finale del collegamento PE corretto. Non connettere le uscite di due o più unità. L'interfaccia DALI fornisce un isolamento di base contro la rete elettrica. Regolazione corrente in uscita = via software di programmazione usando l'interfaccia DALI. Avviare il software Tuner4TRONIC su un PC e poi seguire le istruzioni. www.inventronics-light.com/t4t. L'unità è danneggiata permanentemente se la tensione di rete viene applicata all'uscita LED o all'interfaccia DIM. Supporto tecnico: www.inventronicsglobal.com

1) Idoneità per impianti di illuminazione classe I/II. 2) Alimentazione LED corrente costante programmabile. 3) Punto t_c. 4) Indirizzo per contattare l'azienda. 5) Prodotto in Cina. 6) immagine solo come riferimento, stampa valida sul prodotto. 7) Anno. 8) Settimana. 9) Giorno della settimana

Ⓔ Indicaciones de instalación y funcionamiento: Conecte solo tipo de carga LED. Indicaciones sobre cableado (véase la fig. A, B): El fabricante de la instalación de iluminación es el responsable final de la correcta conexión PE. No conecte las salidas de dos o más unidades. La interfaz DALI ofrece un aislamiento básico frente a la red eléctrica. Ajuste de la corriente de salida mediante software de programación usando la interfaz DALI. Ejecute el software Tuner4TRONIC en un equipo y, a continuación, seguir las instrucciones. www.inventronics-light.com/t4t. La unidad sufrirá daños permanentes si la red eléctrica se aplica a la salida LED o a la interfaz DIM. Asistencia técnica: www.inventronicsglobal.com

1) Adecuado para lámparas de clase I/II. 2) Suministro de alimentación LED de corriente continua programable. 3) Punto t_c. 4) Dirección de contacto de la empresa. 5) Fabricado en China. 6) La imagen solo es de referencia; la impresión válida se encuentra en el producto. 7) Año. 8) Semana. 9) Día de la semana

Ⓓ Informação de instalação e funcionamento: Ligue apenas o tipo de carga LED. Informação sobre ligação dos cabos (fig. A, B): O fabricante de luminárias é o responsável final pela ligação PE (terra de proteção) adequada. Não interligar as saídas de duas ou mais unidades. A interface DALI proporciona um isolamento básico na rede. Regulação da corrente de saída = mediante software de programação utilizando a interface DALI. Execute o software Tuner4TRONIC num PC - depois siga as instruções. www.inventronics-light.com/t4t. A unidade será permanentemente destruída se tensão da rede for aplicada à saída de LED ou à interface DIM. Assistência técnica: www.inventronicsglobal.com

1) Adequado para luminárias de classe I/II. 2) Fonte de Alimentação LED de Corrente Constante Programável. 3) Ponto t_c. 4) Endereços de contacto da empresa. 5) Fabricado na China. 6) imagem apenas para referência, estampa válida no produto. 7) Ano. 8) Semana. 9) Dia da semana

Ⓔ Πληροφορίες εγκατάστασης και χειρισμού: Σύνδεση μόνο σε τύπο φορτίου LED. Πληροφορίες καλωδίωσης (βλ. εικ. Α, Β): Ο κατασκευαστής του εξαρτήματος στερέωσης του φωτιστικού είναι ο τελικός υπεύθυνος για την σωστή σύνδεση PE. Μην συνδέετε τις εξόδους δύο ή περισσότερων μονάδων. Η διαηφατική DALI παρέχει βασική μόνωση από το ηλεκτρικό ρεύμα. Ρύθμιση ρεύματος εξόδου = μέσω λογισμικού προγραμματισμού με χρήση διαηφατικής DALI. Εκτελέστε το λογισμικό Tuner4TRONIC σε υπολογιστή και ακολουθήστε τις οδηγίες. www.inventronics-light.com/t4t. Η μονάδα φθαίεται μόνιμη λάβει εάν η έξοδος LED ή η διαηφατική DIM συνδεθούν στην παροχή ρεύματος δικτύου. Τεχνική υποστήριξη: www.inventronicsglobal.com

1) Κατάλληλο για φωτιστικά κατηγορίας I/II. 2) Προγραμματιζόμενο LED σταθερής ηλεκτρικής προφθοδίας. 3) Σημείο δοκιμής t_c. 4) Διευθύνση επικοινωνίας εταιρείας. 5) Χώρα προέλευσης Κίνα. 6) Η εικόνα είναι ενδεικτική. Η έγκυρη εκτύπωση είναι στο προϊόν. 7) Έτος. 8) Εβδομάδα. 9) Καθημερινή

Ⓓ Installatie- en gebruiksinstructies: Sluit alleen het type voor LED-vermogen aan. Informatie over bedrading (zie fig. A, B): De producent van de verlichtingsarmatuur is uiteindelijk verantwoordelijk voor de juiste geaarde verbinding. Sluit niet de uitgangen van twee of meer units aan. De DALI-interface biedt een basisisolatie tegen netsluiting. Aanpassing uitgangsstroom = via programmeringssoftware die gebruikmaakt van de DALI-interface. Draai de software Tuner4TRONIC op een pc - volg daarbij de instructies. www.inventronics-light.com/t4t. De eenheid wordt permanent beschadigd als de netstroom wordt aangesloten op de led-output of DIM-interface. Technische ondersteuning: www.inventronicsglobal.com

1) Geschikt voor verlichtingsarmaturen in klasse I/II. 2) Programmeerbare constante stroomtoevoer voor LED. 3) t_c-punt. 4) Contactadres van het bedrijf. 5) Geoproduceerd in China. 6) afbeelding slechts ter informatie, zie geldig stempel op product. 7) Jaar. 8) Week. 9) Weekdag

Ⓔ Installations- och bruksinformation: Anslut endast LED-lampor. Inkopplingsinformation (se fig. A, B): Tillverkaren av armaturen innehar huvudsansvaret för korrekt PE-anslutning. Koppla inte ihop kontakterna två eller fler enheter. DALI-gränssnittet ger grundläggande isolering mot huvudledningarna. Justering av utgående ström = via programmeringsprogramvara med hjälp av DALI-gränssnitt. Kör mjukvaran Tuner4TRONIC på en PC - följ sedan instruktionerna. www.inventronics-light.com/t4t. Permanenta skador kan uppstå i enheten om huvudströmmen kopplas till LED-utgången eller DIM-gränssnittet. Teknisk support: www.inventronicsglobal.com

1) Lämplig för armaturer i klass I/II. 2) Programmerbar LED med konstant strömlöslösning. 3) t_c-punkt. 4) Företagets kontaktadress. 5) Tillverkad i Kina. 6) Bild endast avsedd som referens, giltigt tryck på produkten. 7) år. 8) vecka. 9) Veckodag

Ⓓ Asennus- ja käyttötiedot: Kytke ainoastaan LED-kuormitustyyppiin. Kytkenähtiedot (katso kaavio A, B): Valaisimen valmistaja on viime kädessä vastuussa asianmukaisen PE-liittännän tarjoamisesta. Älä kytke kahden tai useamman yksikön lähtöjä toisiinsa. DALI:n liityntä tarjoaa verkkovirran peruseristykseen. Yhdistövirran säätö = ohjelmointiohjelmiston kautta DALI-liittaintä käyttämällä. Käynnistä tietokoneella ohjelma Tuner4TRONIC - seuraa sen jälkeen ohjeita. www.inventronics-light.com/t4t. Yksikkö vahingoittuu pysyvästi, jos LED-lähtö tai DIM-liittin liitetään sähköverkkoon. Tekninen tuki: www.inventronicsglobal.com

1) Sopii luokan I/II valaisimille. 2) Ohjelmoitava LED-välikäyttöajattilähte. 3) t_c-piste. 4) Yrityksen yhteystiedot. 5) Valmistettu Kiinassa. 6) kuva on vain viitelinen, tuotteen painettu on pätevä. 7) vuosi. 8) viikko. 9) Viikonpäivä

Ⓓ Installasjons- og driftsinformasjon: Koble kun til LED-belastningstypen. Kablingsinformasjon (se fig. A, B): Lysarmaturproduzenten har det endelige ansvaret for riktig tilkobling av verneforinger. Ikke koble sammen utganger for to eller flere enheter. DALI-grensesnittet gir grunnleggende isolering mot netstrøm. Justering av utgangsstrøm = via programmeringsprogramvare ved bruk av DALI-grensesnittet. Kjør programvaren Tuner4TRONIC på en PC - følg deretter instruksjonene. www.inventronics-light.com/t4t. Enheten skades permanent hvis det brukes netstrøm på LED-utgangen eller DIM-grensesnittet. Teknisk støtte: www.inventronicsglobal.com

1) Egnert for klasse I/II-armaturer. 2) Programmerbar LED-stromforsyning med konstant strøm. 3) t_c-punkt. 4) Foretakets kontaktadresse. 5) Produsert i Kina. 6) Bilde kun for referanseformål, gyldig påtrykk på produktet. 7) år. 8) Uke. 9) Ukedag

Ⓓ Installations- og driftsoplysninger: Tilslut kun LED-belastningslys. Anvisninger for ledningsforing (se fig. A, B): Lysarmaturløst producent har det endelige ansvar for korrekt beskyttelsesforing. Forbind ikke udgængene fra to eller flere enheder. DALI-grænsefladen giver en grundlæggende isolering mod lysnetet. Justering af udgangsstrøm = via programmeringssoftware ved hjælp af DALI-grænsefladen. Kør softwaren Tuner4TRONIC på en pc - følg derefter vejledningen. www.inventronics-light.com/t4t. Hvis LED-udtøbet eller DIM-grænsefladen tilsluttes netstrøm, beskadiges enheden permanent. Teknisk support: www.inventronicsglobal.com

1) Egnert til armaturer af klasse I/II. 2) Programmerbar LED strømforing med konstant strøm. 3) t_c-punkt. 4) Firmaets kontaktadresse. 5) Fremstillet i Kina. 6) billede er kun til reference, gyldigt tryk på produktet. 7) år. 8) Uge. 9) Ugedag

ICUTRONIC® LED Power Supply

(Z) Informace k instalaci a provozu: Připojujte výhradně LED zážehový typu. Informace k zapojení (viz obr. A, B): Výrobce světidel je konečnou osobou odpovědnou za řádné připojení uzemnění PE. Nespojujte výstup dvou nebo více jednotek. Rozhraní DALI nabízí základní izolaci proti sítí. Nastavení výstupního proudu = prostřednictvím programovacího softwaru s využitím rozhraní DALI. Spustíte aplikaci Tuner4TRONIC na PC a poté postupujete podle pokynů. www.inventronics-light.com/t4t. Pokud se na výstup LED nebo rozhraní DIM připojí napájení ze sítě, dojde k trvalému poškození jednotky. Technická podpora: www.inventronicsglobal.com

1) Vhodné pro osvětlování tělesa třídy I/II. 2) Programovatelný napájecí zdroj pro LED s konstantním proudem. 3) bod měření teploty t_c . 4) Kontaktní adresa společnosti. 5) Vyrobeno v Číně. 6) obrázek je jen referenční, platný potisk je na výrobku. 7) Rok. 8) Týden. 9) Pracovní den

(US) Информация по монтажу и использованию: Подключайте только тип нагрузки LED. Информация о подключении (см. рис. A, B): Конечную ответственность за рабочее защитное заземление несет производитель светильника. Не соединяйте выходы двух или более устройств. Защита от поражения электрическим током обеспечивается основной изоляцией интерфейса DALI. Регулировка выходного тока = с помощью программного обеспечения для программирования с использованием интерфейса DALI. Запустите на компьютере программу Tuner4TRONIC и следуйте инструкциям. www.inventronics-light.com/t4t. Устройству повреждается без возможности восстановления, если на выход светодиодного модуля или интерфейс DIM подается питание. Техническая поддержка: www.inventronicsglobal.com

1) Подходит для светильников класса защиты I/II. 2) Светодиодный блок питания постоянного тока с возможностью программирования. 3) датчик контроля теплового режима. 4) Контактный адрес компании. 5) Сделано в Китае. 6) изображение используется только в качестве примера, действительная печать на продукте. 7) год. 8) неделя. 9) день недели

(ZK) Akupraty ornatu žene kodanu turaly akparat: Tek žaryk diodnyň žuketme turaly akparat. Sýmdar žuyises turaly akparat (A, B surertrin karanýs). Žarkyrtandyr žabdykanyň jonap şygaruşy korganyň şerhe tüýktaýda tıınshe jalgaý uşın sonşada жауап беретін тұлға болып табылады. Екі не едән артық блоктың шығыстарын қоспаңыз. DALI интерфейсі электр желісінің негізгі оқшаулау функциясын қамтамасыз етеді. Шығыс тоқты реттеу = DALI интерфейсінің көмегімен бағдарламалауға арналған бағдарламалық жасақтама арқылы. Tuner4TRONIC бағдарламалық құралын компьютерде іске қосып, нұсқауларды орындаңыз. www.inventronics-light.com/t4t. Жарық диоды шығысына немесе DIM интерфейсіне электр желісі қосылмағандықтан болса, құрылғы бірқалыпқа зақымдалуы мүмкін. Техникалық қолдау: www.inventronicsglobal.com

1) I/II жарықтандырғыштары үшін жарамды. 2) Бағдарламаланатын тұрақты кернеу LED құатымен жабыдтау. 3) Т_c нүктесі. 4) Компанияның байланыс деректері. 5) Қытайда жасалған. 6) Сурет тек мысал ретінде берілген, жарамды басылған емінде. 7) Жыл. 8) Апта. 9) Жұмыс күндері

(H) Beépítési és működtetési információk: Csak LED-es fényforrást csatlakoztasson. Vezetékezési információ (lásd A, B rajz): A megfelelő földelésért a lámpatest gyártója felelős. Ne csatlakoztassa egymáshoz két vagy több egység kimenetét. A DALI interfész biztosítja a hálózati csatlakozás elleni alapszűrést. Kétfázisú áramútvonal szűrését a programozható szoftvernek köszönhetően a DALI interfész használható. Futtasza a Tuner4TRONIC szoftvert a PC-n - majd kövesse az utasításokat. www.inventronics-light.com/t4t. Az egység töltésmérete, ha hálózati feszültséget vezet a LED-kimenetre vagy a DIM-interfészre. Műszaki támogatás: www.inventronicsglobal.com

1) I/II. osztályú világítótestekhez alkalmas. 2) Programozható egyenáramú LED tápforrás. 3) hőmérséklet egység. 4) A vállalat kapcsolattartási postacíme. 5) Származási hely: Kína. 6) az ábra csak illusztráció, érvényes felirat a terméken. 7) Év. 8) Hétfő. 9) a hét napja

(PL) Wskazówki dotyczące instalacji i użytkowania: Podłączaj tylko jeden typ odbiornika LED. Wskazówki dotyczące okablowania (patrz rys. A, B): Instalator oprawy oświetleniowej ponosi końcową odpowiedzialność za właściwe podłączenie przewodu uziemienia zabezpieczającego PE. Nie łączysz ze sobą wyjść dwóch lub większej liczby zasilaczy. Interfejs DALI zapewnia podstawową izolację od sieci elektrycznej. Nastawianie prądu wyjściowego = przez oprogramowanie wykorzystujące do programowania interfejs DALI. Uruchom oprogramowanie Tuner4TRONIC na komputerze PC = następnie postępuj zgodnie z instrukcjami. www.inventronics-light.com/t4t. Urządzeniu może ulec uszkodzenie, jeśli napięcie sieciowe zostanie podłączone do wyjścia LED lub interfejsu DIM, uzależnienie zostanie trwale uszkodzone. Wsparcie techniczne: www.inventronicsglobal.com

1) Odpowiedni dla opraw oświetleniowych klasy I/II. 2) Programowalny zasilacz prądu stałego diod LED. 3) punkt pomiaru temperatury t_c . 4) Adres kontaktowy firmy. 5) Wyprodukowano w Chinach. 6) Obraz służy jedynie jako przykład, obowiązujący nadruk znajduje się na produkcie. 7) Rok. 8) Tydzień. 9) Dzień tygodnia

(SK) Informácie o inštalácii a prevádzke: Ako zafarbenie pripojte iba LED. Informácie o zapojení (viď obr. A, B): Výrobca osvetlenia je ako posledný zodpovedný za správne zapojenie ochranného uzemia. Nespojajte výstupy dvoch alebo viacerých jednotiek. Rozhranie DALI poskytuje základnú izoláciu voči elektrickej sieti. Nastavenie výstupného prúdu = prostredníctvom programovacieho softvéru pomocou rozhrania DALI. Na počítači PC spustíte softvér Tuner4TRONIC, potom sa riadte pokynmi. www.inventronics-light.com/t4t. Jednotka sa trvalo poškodí, ak sa na výstup LED alebo na rozhranie DIM pripojí napájanie. Technická podpora: www.inventronicsglobal.com

1) Vhodné pre triedu svetiel I/II. 2) Programovateľné napájanie LED konštantným prúdom. 3) bod merenia teploty t_c . 4) Kontaktná adresa spoločnosti. 5) Vyrobene v Číne. 6) obrázok je len referenčný, reálna potlač sa nachádza na výrobku. 7) Rok. 7) Tyždeň. 9) Pracovný deň

(RU) Информацие о наместивти в деловани: Прикључите згољ обременитев типа LED. Информацие о оџичењу (глејте слико А, В): Произвајате оквоја за луц превземе коначно одговорност за правилно прикључиве заштитне оземљивне. Не повезујте изходов дveh али већ едн. Внесник DALI заговтају основноу изолацио емрежне напетости. Прилодитев изходног тока = прек програмске опреме за програмирање з внесником DALI. Заенаје програмско опремо Tuner4TRONIC в рачуналнику и поштујете наводила. www.inventronics-light.com/t4t. Еното босте трајно пошкодљиво, ако емрежно напетост повезате з изходом LED али внесником DIM. Техничка подпора: www.inventronicsglobal.com

1) Прмерно за светилке разреда I/II. 2) Програмиривоу напаяние диод LED з непрекинаним токoм. 3) сензор температуре. 4) Контактни наслов подјетја. 5) Изделано на Китајском. 6) Слика је само за референцу, електричне натије на издетку. 7) Лето. 8) Теден. 9) Дан в тедну

(TR) Kurulum ve işletim bilgisi: Yalnızca LED yük türü bağlayın. Kablo bağlantısı bilgisi (bakınız şekil A, B): Aydınlatma armatürünün yaparı kişi PE bağlantısının düğün yapılmasından sorumlu mihai kişidir. İki veya daha fazla ünitenin çıkışlarını bağlamayın. DALI arayüzü, elektrik bağlantısına karşı temel yalıtım sağlar. Çıks akım düzenlemesi = DALI arayüzünü kullanan programlama yazılımı aracılığıyla. Tuner4TRONIC yazılımını bilgisayarımda çalıştırın daha sonra talimatlara uyunuz. www.inventronics-light.com/t4t. Ana şebeke LED çıkışına veya DIM arayüzüne uygulanırsanız ünite kalıcı olarak hasar görür. Teknik destek: www.inventronicsglobal.com

1) Sinif I/II armatürler için uygundur. 2) Programlanabilir Sabit Akım LED Güç Kaynağı. 3) t_c ölçüm noktası. 4) Firma iletişim adresi. 5) Çin'de üretilmiştir. 6) resim yalnızca referans amaçlıdır, gerçek baskı ürün üzerindedir. 7) Yıl. 8) Hafta. 9) Hafta içi

(HR) Informacije o ugradnji i rukovanju: Priključite samo LED vrstu opterećenja. Informacije o ožičenju (vidi odlomak A, B): Za pravilno zaštitno uzemljenje odgovoran je proizvođač rasvjetnog tijela. Nemojte spajati izlaze dviju ili više jedinica. Sučelje DALI nudi osnovnu izolaciju za električne vodove. Prilagodite izlazne struje = softverom za programiranje pomoću sučelja DALI. Pokrenite softver Tuner4TRONIC na računalu, a zatim slijedite upute. www.inventronics-light.com/t4t. Jedinica će se trajno oštetiti ako se na LED izlaz ili sučelje DIM primijeni napon električne mreže. Tehnička podrška: www.inventronicsglobal.com

1) Prikladno za svjetiljke I/II. razreda. 2) Programibilna jedinica za napajanje LED svjetiljki konstantnom strujom. 3) točka t_c . 4) Adresa za kontakt tvrtke. 5) Zemlja podrijetla: Kina. 6) slika služi samo kao referenca, važeći ispis na proizvodu. 7) godina. 8) tjedan. 9) Dan u tjednu

(RO) Instrucțiuni de montaj și operare: Conectați numai sarcini de tip LED. Instrucții de cablare (vedeti fig. A, B). Producătorul dispozitivului de iluminat este responsabil final pentru conexiunea PE adecvată. Nu conectați ieșirile a două sau mai multe unități. Interfața DALI asigură o izolație de bază în raport cu rețeaua electrică. Reglarea curentului de ieșire = prin software de programare, folosind interfața DALI. Rulați software-ul Tuner4TRONIC pe un PC - apoi urmați instrucțiunile. www.inventronics-light.com/t4t. Unitatea se deteriorează ireversibil dacă se aplică tensiune de rețea la ieșirea LED sau interfața DIM. Asistență tehnică: www.inventronicsglobal.com

1) Potrivit pentru corpuri de iluminat de clasă I/II. 2) Sursă de alimentare LED de curent continuu programabilă. 3) punct de control al temperaturii. 4) Adresa de contact a companiei. 5) Produs în China. 6) Imaginea este doar orientativă, cea corectă se află pe produs. 7) An. 8) Săptămână. 9) Zi a săptămânii

(BG) Информация за монтаж и работа: Свържете само LED тип натоварване. Инструкция за окабеляване (виж фиг. А, В): Производителят на осветелното тяло носи крайната отговорност за правилната свързка за защитно заземяване. Не свързвайте изходите на два или повече модула. Интерфейсът DALI предоставя базова изолация от електрозахранването. Регулиране на изходния ток = чрез софтуер за програмиране с помощта на интерфейса DALI. Пуснете програмата Tuner4TRONIC на компютъра и следвайте инструкциите. www.inventronics-light.com/t4t. Модулът ще се повреди окончателно, ако се приложи електрозахранване към LED изхода или към интерфейса DIM. Техническа поддръжка: www.inventronicsglobal.com

1) Подходяща за осветелни тела от клас I/II. 2) Програмируемо захранване с постоянен ток на светодиодната лампа. 3) t_c точка. 4) Адрес за контакти с компанията. 5) Страна на произход: Китай. 6) изображението е само за информация, точно изображение върху продукта. 7) Година. 8) Седмица. 9) Ден от седмицата

(ET) Teave paigaldamise ja kasutamise kohta: Ühendage tarbijana ainult LED-tüüel. Juhtmete paigaldamine (vaata joonis A, B): Valgusti paigaldaja vastutab õige PE-ühenduse eest. Ärge ühendage kahe või rohkema üksuse väljundit. DALI ehk digitaalselt adresseeritat valgustuse juhtimissüsteemis tagab peamise võrguvoolu isolatsiooni. Väljundvoolu reguleerimine = programmeerimistarkvaraga DALI-liidese kaudu. Käivitage arvuti Tuner4TRONIC tarkvara - seejärel järgige juhiseid. www.inventronics-light.com/t4t. Üksus kahjustub jäädavalt, kui vooluvõrku ühendatakse LED-väljund või DIM-liidese. Tehniline tugi: www.inventronicsglobal.com

1) Sobib klasside I/II valgustitele. 2) Programmeeritav alalisvoolu LED toiteallikas. 3) t_c -punkt. 4) Ettevõtte kontaktaadress. 5) Valmistatud Hiinas. 6) pilt on ainult viiteks, kehtiv tempel tootel. 7) Aasta. 8) Nädal. 9) Päev

(LT) Instaliavimo ir naudojimo informacija: Junkite tik LED tipo apkovą. Laidų išvedžiojimas/pajungimas (žr. A, B pav.): Apšvietimo taškus įrengiantis asmuo yra atsakingas už tinkamą PE prijungimą. Nesujunkite dviejų ar daugiau įrenginių išvesčių. DALI sąsaja užtikrina bazinę izoliaciją nuo maitinimo tinklo. Išvesties srovės reguliavimas = naudojant programavimo programinę įrangą ir DALI sąsają. Kompiuteriję paleiskite „Tuner4TRONIC“ programinę įrangą, tada sekite instrukcijas. www.inventronics-light.com/t4t. Įrenginys nesutaisomai suges prijungus maitinimą prie LED išvesties arba DIM sąsajos. Techninė pagalba: www.inventronicsglobal.com

1) Skirta I/II klasės šviestuvams. 2) Programuojamas nuolatinės srovės LED maitinimo šaltinis. 3) t_c taškas. 4) Įmonės kontaktinis adresas. 5) Pagaminta Kinijoje. 6) paveikslėlis pateiktas tik informaciniais tikslais, galiojanti nuoroda yra atspausdinta ant gaminio. 7) Metai. 8) Savaitė. 9) Savaitės diena

(LV) Uzstādīšanas un lietošanas instrukcijas: Pievienot tikai LED tipa noslodzi. Elektroinstalācijas instrukcijas (skatiet att. A, B): Gaismeļa ražotājs ir galīgi atbildīgs par pareizu PE savienojumu. Nesavienot divu vai vairāku vienību izvades. DALI saskarne nodrošina pamatizolāciju pret elektrotīkli. Izvades strāvas iestāšana ar programēšanu, izmantojot apgaismojuma sakaru vadības saskarni (DALI). Palaidiet Tuner4TRONIC programmatūru datorā, tad ievērojiet norādījumus, kas publicēti www.inventronics-light.com/t4t. Ja pie LED izvades vai DIM saskarnes tiek pieslēgts tīkla spriegums, ierīce tiks neatgriezeniski bojāta. Tehniskais atbalsts: www.inventronicsglobal.com

1) Piemērots I/II kategorijas gaismeļiem. 2) Programmējams un stabils LED strāvas avots. 3) t_c punkts. 4) Uzņēmuma saziņas adrese. 5) Ražots Ķīnā. 6) Attēls paredzēts tikai informatīvos nolūkos, spēkā esošas norādes uz produkta. 7) gads. 8) nedēļa. 9) Nedēļas diena

(SRB) Informacije za instalaciju i rad: Povežite samo LED tip opterećenja. Informacije o ožičenju (pogledajte sl. A, B): Proizvođač svetlosne instalacije je krajnji odgovorni za odgovarajuće PE povezivanje. Ne povezujte izlaze dveju ili više jedinica. Interfejs DALI su izolovani od mrežnog priključka. Podešavanje izlazne struje = putem softvera za programiranje pomoću DALI interfejsa. Pokrenite softver Tuner4TRONIC na računaru, a zatim sledite uputstva. www.inventronics-light.com/t4t. Jedinica će biti trajno oštećena ako se električna mreža primeni na LED izlaz ili interfejs DIM. Tehnička podrška: www.inventronicsglobal.com

1) Pogodno za rasvetu klase I/II. 2) Dovolj naopona neprekidne struje za LED svetiljke koji se može programirati. 3) merna tačka t_c. 4) Kontakt adresa kompanije. 5) Proizvedeno u Kini. 6) slika samo za referencu, važeća štampa na proizvodu. 7) Godina. 8) Nedelja. 9) Radni dan

(UA) Інформація по встановленню та використанню: Підключайте тільки відповідний струм навантаження для світлодіодів. Інформація по електричній проводці (див. рис. А, В): Відповідальність за правильне під'єднання захисного заземлення несе виробник освітлювального пристрою. Не з'єднуйте виводи двох і більше пристроїв. Інтерфейс DALI забезпечує базу ізоляції від електромережі. Регулювання вихідного струму відбувається через ПЗ програмування за допомогою інтерфейсу DALI. Запустіть на комп'ютері програму Tuner4TRONIC і виконуйте інструкції. www.inventronics-light.com/t4t. Пристрій остаточно пошкодиться, якщо подати живлення від мережі на світлодіодний вихід або інтерфейс DIM. Технічна підтримка: www.inventronicsglobal.com

1) Підходить для світільників класу захисту I/II. 2) Світл одіодний блок живлення постійного струму з можливістю програмування. 3) терморегулятор. 4) Контактна адреса компанії. 5) Зроблено в Китаї. 6) зображення використовуються лише як приклад, дійсний друк на продукт. 7) рік. 8) тиждень. 9) День тижня

☉ Εισαγωγή: Inventronics Netherlands B.V., Polluxstraat 21, 5047RA Tilburg

☉ Förgalmazó: Inventronics Netherlands B.V., Polluxstraat 21, 5047RA Tilburg

☉ Inventronics Poland Sp. z o.o., Al. Jerozolimskie 94, 00-807 Warsaw, Poland

☉ Inventronics Turkey Teknoloji Ticaret Limited Şirketi, Buyukdere Cad. Bahar Sok. River Plaza No: 13/5 Sisli 34394 Istanbul, Turkey

☉ Uvoznik: Inventronics Netherlands B.V., Polluxstraat 21, 5047RA Tilburg

☉ Inventronics Netherlands B.V., Polluxstraat 21, 5047RA Tilburg

☉ Инвентроникс Нидерландия Б.В., Полукстраат 21, 5047 РА Тилбург

☉ Inventronics Guangzhou Technology Limited: Room 1105, Clifford Corporate Center Building, No. 15, Fuhua Road, Clifford Estate Panyu, Guangdong province, China, Postal code: 511496 广州英飞特科技有限公司; 广州市番禺区钟村街祈福新邨福华路15号祈福集团中心1105室 邮编: 511496

☉ INVENTRONICS (HONG KONG) LIMITED, Room 30-108C, 29/F, Tower 5, The Gateway, 15 Canton Road, Tsim Sha Tsui, Hong Kong

☉ INVENTRONICS (HONG KONG) LIMITED, Room 30-108C, 29/F, Tower 5, The Gateway, 15 Canton Road, Tsim Sha Tsui, Hong Kong

☉ INVENTRONICS MALAYSIA SDN.BHD., Tower A Vertical Business Suite, Kuala Lumpur, Penang, Malaysia

☉ INVENTRONICS SSL INDIA PRIVATE LIMITED, 1st&2nd floor Kagatwala House, Plot No. 175, behind Metro House, CST Road, Kalina, Santacruz east, Mumbai, Mumbai City, Maharashtra, India, 400098

☉ 인벤토닉스코리아 유통회사, 서울시 영등대로 417

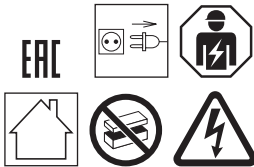
☉ INVENTRONICS (HONG KONG) LIMITED, Room 30-108C, 29/F, Tower 5, The Gateway, 15 Canton Road, Tsim Sha Tsui, Hong Kong

☉ INVENTRONICS (HONG KONG) LIMITED, Room 30-108C, 29/F, Tower 5, The Gateway, 15 Canton Road, Tsim Sha Tsui, Hong Kong

(SR) WARNING: DALI (FELV) control terminals are not safe to touch. Circuits connected to any DALI (FELV) control terminal shall be insulated for the LV supply voltage of the control gear, and any terminals connected to the DALI (FELV) circuit shall be protected against accidental contact.

INVENTRONICS is a licensee of ams OSRAM. OSRAM is a trademark of ams OSRAM

EN 61347-1
EN 61347-2-13
EN 55015
EN 61547
EN 61000-3-2
EN 62384



C10449057
G15126328
12.09.23



Inventronics GmbH
Berliner Allee 65
86153 Augsburg
Germany
www.inventronicsglobal.com